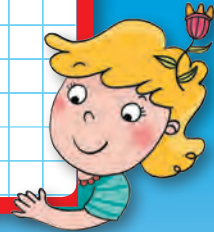
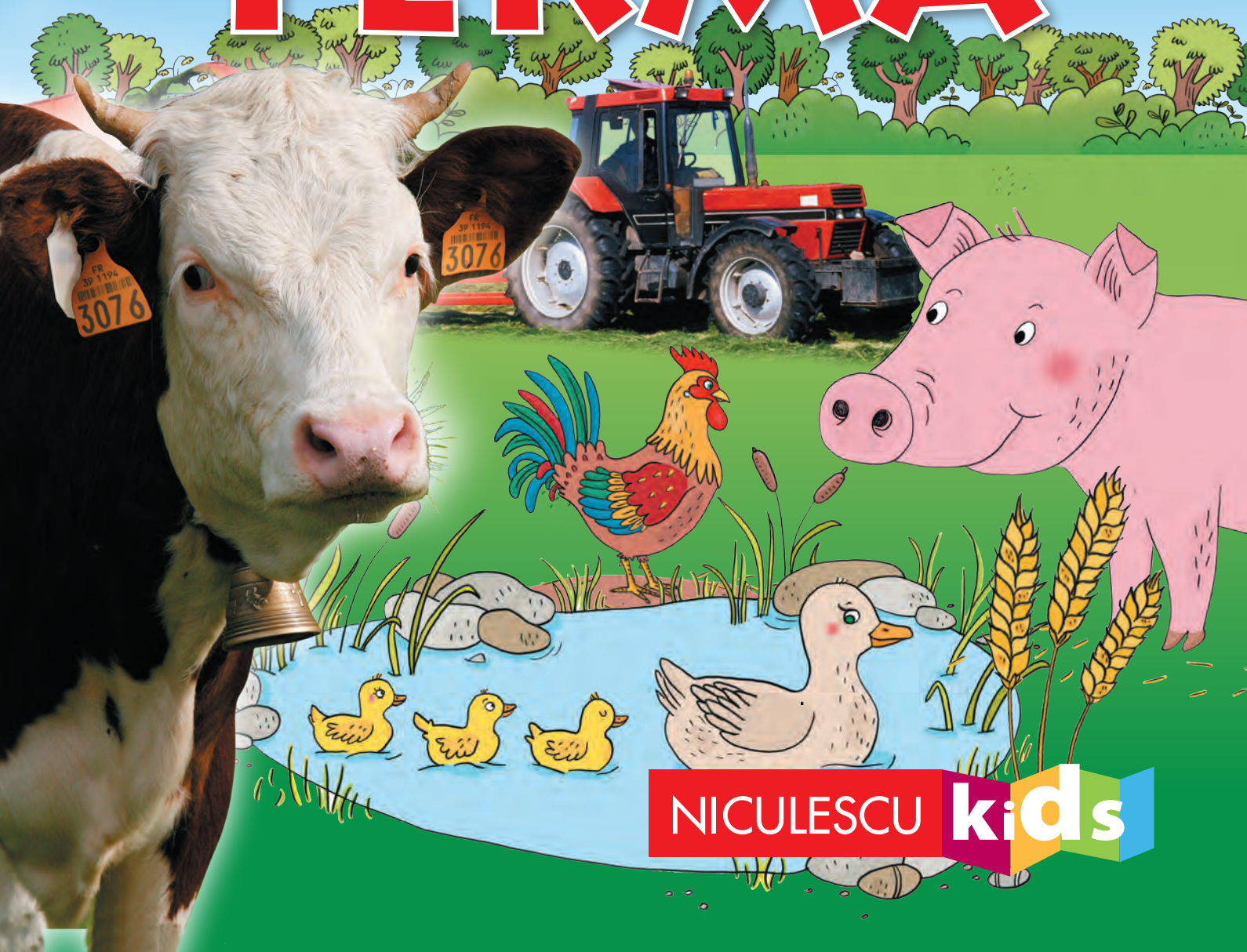




prima mea
enciclopedie



FERMA



NICULESCU **kids**

Descrierea CIP a Bibliotecii Naționale a României

KECIR-LEPETIT, EMMANUELLE

Prima mea enciclopedie : Ferma / Emmanuelle Kecir-Lepetit ; il. de Lucile Ahrweiller ; trad. de Ionela Voicu. - București :

Editura Niculescu, 2020

ISBN 978-606-38-0500-4

I. Ahrweiller, Lucile (il.)

II. Voicu, Ionela (trad.)

087.5

© Fleurus Éditions, 2017

Romanian edition arranged through Livia Stoia Literary Agency

Titlu original: *POUR LES ENFANTS - LA FERME*

par Emmanuelle Kecir-Lepetit

NICULESCUkids este un imprint al Editurii NICULESCU

© Editura NICULESCU, 2020

Bd. Regiei 6D, 060204 – București, România

Telefon: 021 312 97 82; Fax: 021 314 88 55

E-mail: editura@niculescu.ro

Internet: www.niculescu.ro

Comenzi online: www.niculescu.ro

Comenzi e-mail: vanzari@niculescu.ro

Comenzi telefonice: 0724 505 380, 021 312 97 82

Redactor: Renata Roșu

Tehnoredactor: Lucian Curteanu

Coperta: Carmen Lucaci



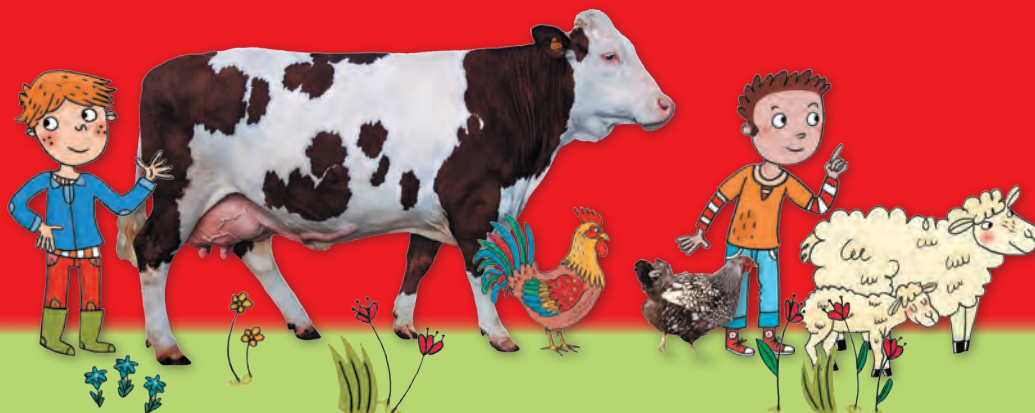
ISBN 978-606-38-0500-4

Toate drepturile rezervate. Nicio parte a acestei cărți nu poate fi reprodusă sau transmisă sub nicio formă și prin niciun mijloc, electronic sau mecanic, inclusiv prin fotocopiere, înregistrare sau prin orice sistem de stocare și accesare a datelor, fără permisiunea Editurii NICULESCU.

Orice nerespectare a acestor prevederi conduce în mod automat la răspunderea penală față de legile naționale și internaționale privind proprietatea intelectuală.

Editura NICULESCU este partener și distribuitor oficial OXFORD UNIVERSITY PRESS în România.

E-mail: oxford@niculescu.ro; Internet: www.oxford-niculescu.ro





prima mea enciclopedie



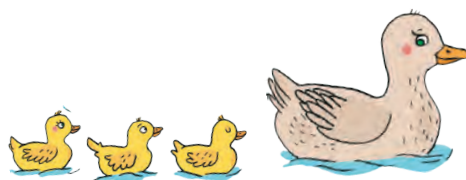
FERMA



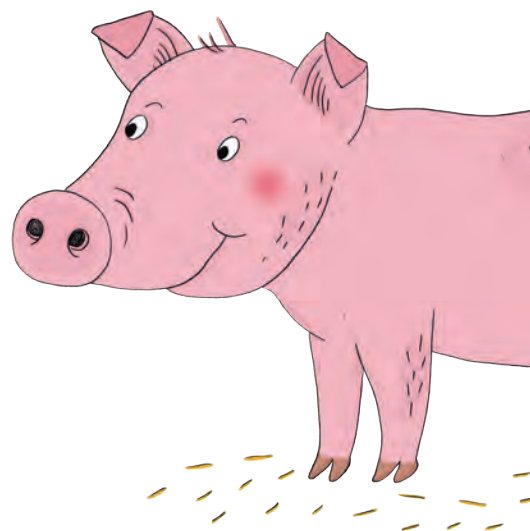
Emmanuelle Kecir-Lepetit

Ilustrații de Lucile Ahrweiller

Traducere de Ionela Voicu



NICULESCU kids



FERMA

Izolată în mijlocul câmpurilor, ferma seamănă cu un mic oraș, cu multe clădiri și terenuri îngrădite. Aici fermierul își crește animalele, își ține utilajele și își păstrează recoltele.



Exemplu de fermă mare din Canada



Toate fermele arată la fel?



Ferma prezentată mai jos este o mică fermă de familie. Fermierul cultivă câmpurile din jur și crește mici turme de vaci, oi și porci, precum și păsări de curte. Acesta locuiește aici împreună cu familia sa.

Dar, din ce în ce mai mult, fermierii se specializează fie în cultivarea cerealelor sau a legumelor în cantități mari, fie în creșterea intensivă a vacilor, a porcilor sau chiar a găinilor. Uneori, fermierul nu locuiește la fermă, dar vine zilnic la muncă.



VACILE

Vacile și boii - adică, vitele - care pasc iarbă pe câmpii, pe durata sezonului însorit, sunt crescute pentru lapte (doar vacile!), carne sau piele. Iarna, când este prea frig, fermierul ține vitele în grajd, la căldură.



Oare mestecă gumă?

Ah! Ce este asta?

Uite, are un cerce!

1, 2, 3... 4 mameloane!



Vaca mănâncă îndeosebi iarbă, pe care o retrimite în gură pentru a o mesteca: spunem că rumează.

larna, când stau în grajd, vacile se hrănesc cu fân, care este iarbă uscată. Fermierii le dau, de asemenea, granule care conțin vitamine și cereale sau sfeclă, pentru a le face să crească mai repede și să dea mai mult lapte.



lata un bou. Este masculul vacii, dar a fost supus unei operații și nu se mai poate reproduce (adică, nu mai poate face viței). El este crescut doar pentru carne.

lata un taur, adică un mascul care se poate reproduce. Fiindcă este foarte agresiv, este ținut singur pe o pajiște. Fermierul îi recoltează sămânța și o introduce în pântecul vacii. Așa se va naște un vițel!